

=====
Maison des Loisirs
=====

Séance officielle du 18 décembre 2012

RAPPORT DU PRESIDENT

TARIFS DE LA MAISON DES LOISIRS TERRITORIALE

Les différents tarifs appliqués par la maison des loisirs territoriale de Miquelon n'ont pas été revalorisés depuis 2009.

Il nous appartient aujourd'hui de les réexaminer pour tenir compte notamment des prix d'achat des matières premières.

Aussi, les tarifs augmentent de 10 % environ en 2013 ; ils progressent de 5 % en 2014.

Les tarifs sont fixés ainsi qu'il suit à compter du 1^{er} janvier de chaque année :

➤ **Cartes d'adhérent**

Carte annuelle	2013	2014
Adultes	28,00 €	30,00 €
Enfants et étudiants	20,00 €	22,00 €
Retraités/3 ^{ème} Age	15,00 €	17,00 €
Carte temporaire	2013	2014
1 mois	8,00 €	10,00 €
2 mois	10,00 €	12,00 €

La gratuité de la carte est accordée :

- aux personnes handicapées ;
- au personnel de la Maison des Loisirs et leurs enfants.

➤ **Tarifs des ateliers adultes**

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
Papier recyclé (10 séances)	20,00 €	24,00 €	28,00 €	33,60 €
Atelier divers (bijoux, cuir, verre, peinture sur soie, capteurs de rêve, collage serviette, mosaïque, plâtre, lampes, sable coloré, window-color, cartes de vœux)	A la pièce		A la pièce + 40 %	
Peinture sur porcelaine (trimestre 1 ^{er} stage)	25,00 €	30,00 €	35,00 €	42,00 €
Peinture sur porcelaine (trimestre stages suivants)	15,00 €	20,00 €	21,00 €	28,00 €
Peinture sur porcelaine (matériel)	A la pièce		A la pièce + 40 %	
Tournoi de scrabble	1,00 €		1,50 €	

➤ **Tarifs des ateliers scolaires**

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
Théâtre et jonglerie	28,00 €	30,00 €	39,20 €	42,00 €
Peinture sur porcelaine (au trimestre)	15,00 €	20,00 €	21,00 €	28,00 €
Peinture sur porcelaine (matériel)	A la pièce		A la pièce + 40 %	
Pâtisseries, bricolage	3,00 €/séance	3,00 €/séance	4,20 €/séance	4,20 €/séance
Intervention animatrices et professeur de musique auprès des écoles maternelle et primaire	20,00 €/séance	25,00 €/séance		

Une remise de 20 % sera accordée pour l'inscription d'un deuxième enfant aux stages de théâtre et de jonglerie.

➤ **Journées enfants 5/14 ans (repas compris)**

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
Centre aéré Miquelon	15,00 €	18,00 €	21,00 €	25,20 €
Centre aéré Saint-Pierre	26,00 €	28,00 €	36,40 €	39,20 €

➤ **Tarifs « Centre de Loisirs sans hébergement » (CLSH)**

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
En demi-journée (sans goûter)	3,00 €		4,20 €	
En journée (sans goûter)	5,00 €		7,00 €	
Mini-camp de 2 jours (alimentation et transport compris)	25,00 €		35,00 €	
Journée à St Pierre (sans repas)	15,00 €		21,00 €	
Goûters	1,00 €	1,50 €	1,40 €	2,10 €

➤ **Tarifs « Colonies de vacances »**

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
Colonies à l'extérieur de l'Archipel 9-12 ans	45,00 €/jour	50,00 €/jour	63,00 €/jour	70,00 €/jour
Colonies à l'extérieur de l'Archipel 13 ans et +	48,00 €/jour	53,00 €/jour	67,20 €/jour	74,20 €/jour
Colonie Langlade	20,00 €/jour		28,00 €/jour	

Le tarif global sera proposé lors du choix des destinations des séjours.

➤ **Tarifs des spectacles**

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
Spectacles internes de fin de stage (adultes)	5,00 €		6,00 €	
Spectacles internes de fin de stage (scolaires, retraités et 3 ^{ème} âge)	3,00 €		5,00 €	
Spectacles et ciné-conférences avec intervenants extérieurs (adultes)	8,00 €		10,00 €	
Spectacles et ciné-conférences avec intervenants extérieurs (scolaires, retraités et 3 ^{ème} âge)	5,00 €		7,00 €	

➤ **Location de ski**

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
Equipement complet/jour	5,00 €	6,00 €	7,00 €	8,40 €
Equipement séparé/jour	3,00 €	4,00 €	4,20 €	5,60 €

➤ **Location de la salle des sports** (par heure)

	2013	2014
Associations	12,00 €	14,00 €
Particulier adhérent	10,00 €	12,00 €
Particulier non adhérent	14,00 €	16,00 €
Etablissements scolaires (occupation annuelle référencée au programme scolaire)	4,00 €	5,00 €

La gratuité de la salle des sports est accordée à l'annexe du Centre Georges Gaspard.

➤ **Location de la salle de musculation**

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
Carte mensuelle	15,00 €	16,00 €	21,00 €	22,40 €

	2013	2014
Associations/heure	8,00 €	10,00 €

➤ **Location des différents matériels** les plus sollicités par les administrations ou associations

	2013	2014
Chaise/jour	1,00 €	1,00 €
Table/jour	1,00 €	1,00 €
Sono/jour (représentations)	17,00 €	17,00 €
Sono/mois (forfait entraînements)	34,50 €	34,50 €
Piano droit/jour	40,00 €	45,00 €
Tableau blanc ou feuilles papier/jour	1,00 €	1,00 €
Matériel sportif/pièce (arc à flèche, cible...)	1,00 €	1,00 €
Matériel sportif/pièce (ballon, plot, casque...)	0,50 €	0,50 €
Salle de musique/jour	3,00 €	5,00 €

➤ **Stages de musique** (33 séances pour une année scolaire -9 minimum et 12 maximum par trimestre-) destinés aux enfants à partir de 5 ans et aux adultes

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013/2014	2014/2015	2013/2014	2014/2015
Chorale et cours collectifs adultes	27,50 €		38,50 €	
Activité principale Adultes (Piano, violon, guitare, solfège avec pratique d'un instrument, etc...)	68,00 €	70,00 €	95,20 €	98,00 €
Activité principale enfants et étudiants (Piano, violon, guitare, etc...)	45,00 €	47,00 €	63,00 €	65,80 €
Solfège enfants et étudiants	20,00 €		28,00 €	

Les personnes pratiquant la musique bénéficient d'une remise de 20 % pour deux activités et 40 % pour trois activités.

Une remise de 20 % est accordée pour l'inscription d'un deuxième enfant de la même famille et 40 % pour l'inscription d'un troisième enfant aux cours de musique.

➤ **Tarifs « Sorties en bus »**

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
Mirande	3,00 €		4,20 €	
Butteraux	4,00 €		5,60 €	
Langlade	5,00 €		7,00 €	

Tel est l'objet de la présente délibération.

Je vous prie de bien vouloir en délibérer.

Le Président,

 Stéphane ARTANO

Séance officielle du 18 décembre 2012

DELIBERATION N°297/2012

TARIFS DE LA MAISON DES LOISIRS TERRITORIALE

**LE CONSEIL TERRITORIAL
DE L' ARCHIPEL DE SAINT-PIERRE ET MIQUELON**

VU la loi organique 2007-223 et la loi 2007-224 du 21 février 2007 portant dispositions statutaires et institutionnelles relatives à l'outre-Mer ;

VU les délibérations n° 226-2007 du 19 décembre 2007, n° 276-2008 du 16 décembre 2008, n° 36-2011 du 15 mars 2011, n° 93-2011 du 27 avril 2011 et n° 98-2011 du 5 mai 2011 fixant les tarifs de la Maison des Loisirs ;

VU l'avis de la commission consultative permanente ;

CONSIDERANT les propositions de la directrice de la maison des loisirs territoriale ;

SUR le rapport de son Président,

**APRÈS EN AVOIR DÉLIBÉRÉ
A ADOPTÉ LA DÉLIBÉRATION DONT LA TENEUR SUIT :**

Article 1^{er} :

Les tarifs de la maison des loisirs territoriale sont fixés comme suit :

➤ **Cartes d'adhérent**

Carte annuelle	2013	2014
Adultes	28,00 €	30,00 €
Enfants et étudiants	20,00 €	22,00 €
Retraités/3 ^{ème} Age	15,00 €	17,00 €
Carte temporaire	2013	2014
1 mois	8,00 €	10,00 €
2 mois	10,00 €	12,00 €

La gratuité de la carte est accordée :

- aux personnes handicapées ;
- au personnel de la Maison des Loisirs et leurs enfants.

➤ **Tarifs des ateliers adultes**

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
Papier recyclé (10 séances)	20,00 €	24,00 €	28,00 €	33,60 €
Atelier divers (bijoux, cuir, verre, peinture sur soie, capteurs de rêve, collage serviette, mosaïque, plâtre, lampes, sable coloré, window-color, cartes de vœux)	A la pièce		A la pièce + 40 %	
Peinture sur porcelaine (trimestre 1 ^{er} stage)	25,00 €	30,00 €	35,00 €	42,00 €
Peinture sur porcelaine (trimestre stages suivants)	15,00 €	20,00 €	21,00 €	28,00 €
Peinture sur porcelaine (matériel)	A la pièce		A la pièce + 40 %	
Tournoi de scrabble	1,00 €		1,50 €	

➤ **Tarifs des ateliers scolaires**

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
Théâtre et jonglerie	28,00 €	30,00 €	39,20 €	42,00 €
Peinture sur porcelaine (au trimestre)	15,00 €	20,00 €	21,00 €	28,00 €
Peinture sur porcelaine (matériel)	A la pièce		A la pièce + 40 %	
Pâtisseries, bricolage	3,00 €/séance	3,00 €/séance	4,20 €/séance	4,20 €/séance
Intervention animatrices et professeur de musique auprès des écoles maternelle et primaire	20,00 €/séance	25,00 €/séance		

Une remise de 20 % sera accordée pour l'inscription d'un deuxième enfant aux stages de théâtre et de jonglerie.

➤ **Journées enfants 5/14 ans (repas compris)**

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
Centre aéré Miquelon	15,00 €	18,00 €	21,00 €	25,20 €
Centre aéré Saint-Pierre	26,00 €	28,00 €	36,40 €	39,20 €

➤ **Tarifs « Centre de Loisirs sans hébergement » (CLSH)**

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
En demi-journée (sans goûter)	3,00 €		4,20 €	
En journée (sans goûter)	5,00 €		7,00 €	
Mini-camp de 2 jours (alimentation et transport compris)	25,00 €		35,00 €	
Journée à St Pierre (sans repas)	15,00 €		21,00 €	
Goûters	1,00 €	1,50 €	1,40 €	2,10 €

➤ **Tarifs « Colonies de vacances »**

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
Colonies à l'extérieur de l'Archipel 9-12 ans	45,00 €/jour	50,00 €/jour	63,00 €/jour	70,00 €/jour
Colonies à l'extérieur de l'Archipel 13 ans et +	48,00 €/jour	53,00 €/jour	67,20 €/jour	74,20 €/jour
Colonie Langlade	20,00 €/jour		28,00 €/jour	

Le tarif global sera proposé lors du choix des destinations des séjours.

➤ **Tarifs des spectacles**

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
Spectacles internes de fin de stage (adultes)	5,00 €		6,00 €	
Spectacles internes de fin de stage (scolaires, retraités et 3 ^{ème} âge)	3,00 €		5,00 €	
Spectacles et ciné-conférences avec intervenants extérieurs (adultes)	8,00 €		10,00 €	
Spectacles et ciné-conférences avec intervenants extérieurs (scolaires, retraités et 3 ^{ème} âge)	5,00 €		7,00 €	

➤ **Location de ski**

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
Equipement complet/jour	5,00 €	6,00 €	7,00 €	8,40 €
Equipement séparé/jour	3,00 €	4,00 €	4,20 €	5,60 €

➤ **Location de la salle des sports** (par heure)

	2013	2014
Associations	12,00 €	14,00 €
Particulier adhérent	10,00 €	12,00 €
Particulier non adhérent	14,00 €	16,00 €
Etablissements scolaires (occupation annuelle référencée au programme scolaire)	4,00 €	5,00 €

La gratuité de la salle des sports est accordée à l'annexe du centre Georges Gaspard.

➤ **Location de la salle de musculation**

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
Carte mensuelle	15,00 €	16,00 €	21,00 €	22,40 €

	2013	2014
Associations/heure	8,00 €	10,00 €

➤ **Location des différents matériels** les plus sollicités par les administrations ou associations

	2013	2014
Chaise/jour	1,00 €	1,00 €
Table/jour	1,00 €	1,00 €
Sono/jour (représentations)	17,00 €	17,00 €
Sono/mois (forfait entraînements)	34,50 €	34,50 €
Piano droit/jour	40,00 €	45,00 €
Tableau blanc ou feuilles papier/jour	1,00 €	1,00 €
Matériel sportif/pièce (arc à flèche, cible...)	1,00 €	1,00 €
Matériel sportif/pièce (ballon, plot, casque...)	0,50 €	0,50 €
Salle de musique/jour	3,00 €	5,00 €

➤ **Stages de musique** (33 séances pour une année scolaire -9 minimum et 12 maximum par trimestre-) destinés aux enfants à partir de 5 ans et aux adultes

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013/2014	2014/2015	2013/2014	2014/2015
Chorale et cours collectifs adultes	27,50 €		38,50 €	
Activité principale Adultes (Piano, violon, guitare, solfège avec pratique d'un instrument, etc...)	68,00 €	70,00 €	95,20 €	98,00 €
Activité principale enfants et étudiants (Piano, violon, guitare, etc...)	45,00 €	47,00 €	63,00 €	65,80 €
Solfège enfants et étudiants	20,00 €		28,00 €	

Les personnes pratiquant la musique bénéficient d'une remise de 20 % pour deux activités et 40 % pour trois activités.

Une remise de 20 % est accordée pour l'inscription d'un deuxième enfant de la même famille et 40 % pour l'inscription d'un troisième enfant aux cours de musique.

➤ Tarifs « Sorties en bus »

	Adhérent		Non Adhérent	
	2013	2014	2013	2014
Mirande	3,00 €		4,20 €	
Buttereaux	4,00 €		5,60 €	
Langlade	5,00 €		7,00 €	

Article 2 : Les recettes afférentes seront inscrites aux articles 70631, 70632, 7062, 7068 et 7083 du budget de la collectivité territoriale.

Article 3 : Délégation est donnée au conseil exécutif pour fixer les tarifs des manifestations et activités organisées en cours d'année et non prévues par la présente délibération.

Article 4 : Les tarifs seront appliqués à compter du 1^{er} janvier des années concernées. Toutes dispositions antérieures à la présente délibération seront abrogées au 1^{er} janvier 2013.

Article 5 : La directrice de la maison des loisirs territoriale, le directeur du service des finances du conseil territorial et le directeur des finances publiques sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution de la présente délibération.

Article 6 : La présente délibération sera transmise au représentant de l'Etat et sera publiée au journal officiel de Saint-Pierre-et-Miquelon.

Adoptée

18 voix Pour
00 voix Contre
00 abstention
Conseillers élus : 19
Conseillers présents : 16
Conseillers votants : 18

Transmis au représentant de l'Etat

Le 20 DEC. 2012

Publié le 21 DEC. 2012

ACTE EXECUTOIRE

Le Président,
Stéphane ARTANO

SAINT-PIERRE et MIQUELON
Reçu à la Préfecture
Le20 DEC. 2012.....

PROCEDURES DE RECOURS

Instance chargée des procédures de recours et auprès de laquelle des renseignements peuvent être obtenus concernant l'introduction des recours :

Nom de l'organisme : Tribunal administratif de Saint-Pierre et Miquelon
Adresse : BP 4200 – Code postal : 97500 – Ville : Saint-Pierre et Miquelon
Tél. 05 08 41 10 30 – Télécopieur 05 08 41 27 12